



Buenos Aires 30/09/2016.-

## Día Internacional de la Traducción y los Intérpretes

En un acto realizado el viernes 30 de septiembre a las 15.30, la **Academia Argentina de Letras**

celebró el *Día Internacional de la Traducción y los Intérpretes* con una charla en la que se habló sobre **“Los problemas de la traducción”**.

Del encuentro, que se prolongó por dos horas y se llevó a cabo en el salón “Leopoldo Lugones”, participaron **José Luis Moure** –presidente de la Academia–, **Jorge Fondebrider** –traductor, creador del Club de Traductores Literarios de Buenos Aires–, **Alejandro González** –traductor de ruso, director del Instituto Dostoyevsky– y **Mohamed El-Mouradi** –traductor de árabe e intérprete en la Mezquita Rey Fahd y profesor de la Cátedra Libre de Estudios Árabes en la UBA–.

Los cuatro oradores hablaron sobre las problemáticas técnicas, lingüísticas y contextuales vinculadas a la traducción literaria de los diversos idiomas a los que se dedica cada uno al español. Transmitieron sus experiencias personales y, sobre el final de la charla, debatieron entre sí y con el público sobre los desafíos y problemas de la traducción y sobre la importante incidencia de la labor del traductor en la divulgación de la literatura tanto de países culturalmente lejanos al nuestro como de épocas históricas olvidadas.